



**Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе
Совет министров**

MC.DEC/4/17

18 July 2017

RUSSIAN

Original: ENGLISH

РЕШЕНИЕ № 4/17 НАЗНАЧЕНИЕ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ ОБСЕ

Совет министров,

ссылаясь на принятое на третьей встрече Совета министров ОБСЕ в Стокгольме в 1992 году Решение об учреждении поста Генерального секретаря, Решение № 15/04 Совета министров от 7 декабря 2004 года о роли Генерального секретаря ОБСЕ, Решение № 18/06 Совета министров о дальнейшем повышении эффективности исполнительных структур ОБСЕ и Решение № 3/08 Совета министров от 22 октября 2008 года о периодах службы Генерального секретаря ОБСЕ,

вновь подтверждая необходимость исполнения Генеральным секретарем ОБСЕ своих функций в полном соответствии с принятыми в ОБСЕ принципами, обязательствами и решениями, а также с мандатом Генерального секретаря ОБСЕ,

принимая во внимание рекомендацию Постоянного совета,

постановляет:

назначить г-на Томаса Гремिंगера Генеральным секретарем ОБСЕ на трехлетний период, начинающийся с 19 июля 2017 года.

MC.DEC/4/17
18 July 2017
Attachment 1

RUSSIAN
Original: ENGLISH

**ИНТЕРПРЕТИРУЮЩЕЕ ЗАЯВЛЕНИЕ
В СООТВЕТСТВИИ С ПУНКТОМ 6 РАЗДЕЛА IV.1(A)
ПРАВИЛ ПРОЦЕДУРЫ ОРГАНИЗАЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ
И СОТРУДНИЧЕСТВУ В ЕВРОПЕ**

со стороны делегации Казахстана:

"Благодарю Вас, г-н Председатель.

Делегация Казахстана хотела бы сделать следующее интерпретирующее заявление в соответствии с пунктом 6 раздела IV.1(A) Правил процедуры ОБСЕ в связи с принятием решений Совета министров о назначении нового Генерального секретаря ОБСЕ и новых руководителей ее институтов.

Мы приветствуем тот факт, что в конечном итоге мы достигли консенсуса по данному вопросу, и благодарим австрийское Председательство за его усилия по реализации этих назначений. Хотя своевременно принять эти решения и не удалось.

Позвольте мне искренне приветствовать на заседании Постоянного совета г-на Томаса Гремингера (Швейцария) в качестве Генерального секретаря ОБСЕ, г-жу Ингибьёрг Сольрун Гисладоттир (Исландия) в качестве Директора Бюро ОБСЕ по демократическим институтам и правам человека, г-на Ламберто Заньера (Италия) в качестве Верховного комиссара ОБСЕ по делам национальных меньшинств и г-на Арлема Дезира (Франция) в качестве Представителя ОБСЕ по вопросам свободы средств массовой информации и поздравить их с этими назначениями. Хотел бы пожелать им всяческих успехов на их новом поприще.

Вместе с тем мы с сожалением отмечаем отсутствие справедливого географического баланса в распределении должностей руководящих представителей ОБСЕ, причем не только в случае последних назначений глав институтов, но и исторически – в случае тех, кто занимал эти должности в прошлом с момента создания ОБСЕ. Надеемся, что в дальнейшем этой практике будет положен конец.

В этих целях мы призываем к использованию подхода "ГРИП", где Г означает гендерный баланс, Р – региональный баланс, И – интерконфессиональный баланс и П – профессиональный баланс.

С точки зрения процедуры мы констатируем "расширенное толкование" существующей утвержденной практики выдвижения кандидатов, хотя и понимаем, что это было сделано Председательством во имя достижения консенсуса.

Мы призываем все государства-участники обеспечить дальнейшую институционализацию нашей Организации на основе принятия Устава ОБСЕ, в котором, в частности, содержался бы комплекс четких правил и процедур в отношении процесса выдвижения кандидатов, их отбора и назначения на руководящие посты ОБСЕ. Уверены, что это поможет нам избежать обременительных проблем, с которыми нам пришлось столкнуться в процессе последнего отбора в 2016–2017 годах.

Г-н Председатель, прошу приложить настоящее интерпретирующее заявление ко всем четырем решениям и включить его в Журнал сегодняшнего заседания".

MC.DEC/4/17
18 July 2017
Attachment 2

Original: RUSSIAN

**ИНТЕРПРЕТИРУЮЩЕЕ ЗАЯВЛЕНИЕ
В СООТВЕТСТВИИ С ПУНКТОМ 6 РАЗДЕЛА IV.1(A)
ПРАВИЛ ПРОЦЕДУРЫ ОРГАНИЗАЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ
И СОТРУДНИЧЕСТВУ В ЕВРОПЕ**

со стороны делегации Российской Федерации (также от имени Армении, Кыргызстана, Таджикистана):

"Наши страны присоединились к консенсусу по решениям министров иностранных дел ОБСЕ о назначении новых Генсекретаря ОБСЕ, Директора БДИПЧ, Верховного комиссара по делам нацменьшинств и Представителя по вопросам свободы СМИ, процедура умолчания по которым истекла 18 июля. Таким образом, с 19 июля к обязанностям нового Генсекретаря приступил г-н Т. Гремингер, нового Директора Бюро по демократическим институтам и правам человека – г-жа И. Гисладоттир, нового ВКНМ – г-н Л. Заньер, нового Представителя по вопросам свободы СМИ – г-н А. Дезир. Поздравляем их с высокими назначениями. Желаем успехов на ответственных постах.

Вместе с тем хотели бы указать на неприемлемость ситуации, когда за все годы существования ОБСЕ в руководстве ее исполнительных структур не было ни одного представителя наших стран. Необходимо принять меры по исправлению подобного перекоса, который противоречит основополагающим принципам работы ОБСЕ и ее процедурным нормам, закрепляющим равенство всех государств-участников и их возможностей подключения к руководству Секретариата, его подразделений и институтов Организации.

Рассчитываем, что при будущих назначениях на руководящие посты в исполструктурах ОБСЕ наши обеспокоенности будут в полной мере учитываться.

Выражаем надежду на эффективную деятельность указанных исполструктур в строгом соответствии с мандатами и учетом мнений всех государств-участников, а также на основе конструктивного подхода со стороны вновь назначенных руководителей.

Просьба присоединить данное заявление ко всем принятым решениям и включить его в качестве приложения в Журнал дня заседания Постоянного совета".

MC.DEC/4/17
18 July 2017
Attachment 3

RUSSIAN
Original: ENGLISH

**ИНТЕРПРЕТИРУЮЩЕЕ ЗАЯВЛЕНИЕ
В СООТВЕТСТВИИ С ПУНКТОМ 6 РАЗДЕЛА IV.1(A)
ПРАВИЛ ПРОЦЕДУРЫ ОРГАНИЗАЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ
И СОТРУДНИЧЕСТВУ В ЕВРОПЕ**

со стороны делегации Азербайджана:

"Присоединяясь к консенсусу по решению Совета министров о назначении об Генерального секретаря ОБСЕ, делегация Азербайджанской Республики хотела бы сделать интерпретирующее заявление в соответствии с пунктом 6 раздела IV.1(A) Правил процедуры ОБСЕ.

Делегация Азербайджанской Республики продолжает придерживаться твердого мнения о том, что исполнительные структуры и полевые миссии представляют собой общее достояние всех 57 государств – участников ОБСЕ при условии, что они действуют в полном соответствии с принятыми в рамках ОБСЕ принципами, обязательствами и решениями, а также с их соответствующими мандатами, никоим образом не ущемляя при этом законных интересов государств-участников. Принципы отчетности, прозрачности и эффективности, а также неукоснительное выполнение своих соответствующих мандатов руководителями институтов и полевых миссий – необходимые условия для оказания государствами-участниками коллективной поддержки деятельности институтов и полевых миссий ОБСЕ.

Кроме того, отбор кандидатов на руководящие посты в Организации вновь продемонстрировал уже ставший нетерпимым географический дисбаланс при наборе кадров в ОБСЕ. Он показал неотложную необходимость обеспечить более справедливое географическое представительство в исполнительных структурах Организации для непредставленных государств-участников.

Принятое решение никоим образом не создает прецедента, и мы настоятельно призываем нынешнее австрийское и следующее итальянское председательства ОБСЕ в неотложном порядке представить предложение о создании механизма, который обеспечил бы более строгое применение на практике принципа справедливого географического распределения должностей в ОБСЕ. Это поможет формированию духа полноценного участия в Организации и восстановлению уверенности в ОБСЕ и доверия к ней. Такой механизм будет способствовать осуществлению государствами-участниками надлежащего планирования и выдвижения кандидатов на вакансии, в том числе в ходе следующего процесса отбора глав исполнительных структур ОБСЕ.

Делегация Азербайджанской Республики просит приложить настоящее заявление к принятому Решению и включить его в Журнал сегодняшнего заседания.

Благодарю Вас, г-н Председатель".

MC.DEC/4/17
18 July 2017
Attachment 4

RUSSIAN
Original: ENGLISH

**ИНТЕРПРЕТИРУЮЩЕЕ ЗАЯВЛЕНИЕ
В СООТВЕТСТВИИ С ПУНКТОМ 6 РАЗДЕЛА IV.1(A)
ПРАВИЛ ПРОЦЕДУРЫ ОРГАНИЗАЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ
И СОТРУДНИЧЕСТВУ В ЕВРОПЕ**

со стороны делегации Соединенных Штатов Америки:

"Благодарю Вас, г-н Председатель.

В связи с принятием решения о назначении Генерального секретаря ОБСЕ Соединенные Штаты хотели бы сделать следующее интерпретирующее заявление в соответствии с пунктом 6 раздела IV.1(A) Правил процедуры ОБСЕ.

Соединенные Штаты приветствуют назначение посла Томаса Гремингера. Мы поддерживаем работу Генерального секретаря и Секретариата ОБСЕ.

Напоминаем, что источником полномочий Генерального секретаря являются коллективные решения государств-участников и что он действует под руководством Действующего председателя. Он (она) является главным административным сотрудником ОБСЕ, которому, среди прочего, поручено выступать в качестве представителя Действующего председателя и оказывать ему или ей поддержку во всей деятельности, направленной на осуществление целей ОБСЕ. Ничто в данном решении не должно истолковываться как меняющее мандат Генерального секретаря или ограничивающее его/ее работу во исполнение своего мандата.

Наконец, Соединенные Штаты подчеркивают, что именно государства – участники ОБСЕ приняли принципы, обязательства и решения, которыми мы руководствуемся, и поэтому ответственность за их выполнение лежит в первую очередь и главным образом на государствах-участниках.

Прошу приложить текст этого интерпретирующего заявления к Решению, а также включить его в Журнал заседания.

Благодарю Вас, г-н Председатель".